## 学校领导致家长：在学校进行COVID-19快速测试的结果 (BinaxNOW)

**阳性抗原测试信函**

日期：INSERT

尊敬的PARENT/GUARDIAN NAME：

今天，你的孩子INSERT STUDENT NAME在上学期间出现了COVID-19症状，学校护士使用Abbott BinaxNOW快速抗原测试方法对孩子进行了COVID-19测试。

你孩子的症状是：[LIST SYMPTOMS EXHIBITED BY STUDENT HERE]。

你孩子的快速抗原测试结果为阳性，这意味着他们很可能对COVID-19测试呈阳性。

后续步骤：

阳性抗原测试结果可以通过PCR测试来确认。请联系你的医疗保健提供者，在抗原测试后48小时内安排第二次测试或访问马萨诸塞州的[测试站点](https://www.mass.gov/info-details/about-covid-19-testing)。

在PCR测试结果出来之前，你的孩子必须待在家里，除非需要获得医疗护理。

请使用以下指南来确定你的孩子何时可以返回学校：

* PCR测试结果为阴性：
  + 在未服用退烧药的情况下已经过24小时，而且学生症状有所改善且没有发热之后返回学校。
* PCR测试结果为阳性：
  + 留在家中（除非获得医疗护理）并监测症状。通知密切接触者、协助学校进行接触追踪工作，并接听当地卫生局或马萨诸塞州社区追踪合作组织 (MA Community Tracing Collaborative)（见下文）的电话。
  + 自我隔离10天，如果在未服用退烧药的情况下症状好转且学生没有发热，则在第11天返校
* 没有进行PCR测试：
  + 从出现症状开始待在家里自我隔离10天，如果在未服用退烧药的情况下经过24小时症状好转且没有发热，则在第11天返校。

接触追踪：

* 社区追踪合作组织的成员或当地卫生局的代表会打电话给你以确定密切接触者。这个过程称为“接触追踪”。
* 密切接触者是指在24小时期间内与你的孩子在6英尺范围内至少15分钟的任何人。
* 你提供的信息将受到保密，但此信息对于帮助防止病毒进一步传播是必要的。
* 接触追踪电话将显示区号833或857，并在来电显示上显示为“MA COVID Team”，打电话的时间是每天早8点至晚8点。

如果你有疑问，请联系[INSERT NAME]，[EMAIL/PHONE]。

谢谢，

[INSERT NAME]，[INSERT SCHOOL NAME]

**阴性抗原测试信函**

日期：INSERT

尊敬的PARENT/GUARDIAN NAME：

今天，你的孩子INSERT STUDENT NAME在上学期间出现了COVID-19症状，学校护士使用Abbott BinaxNOW快速抗原测试方法对孩子进行了COVID-19测试。

你孩子的症状是：[LIST SYMPTOMS EXHIBITED BY STUDENT HERE]。

你孩子的快速抗原测试结果为阴性，这意味着他们很可能对COVID-19测试呈阴性。

后续步骤：

[for VACCINATED students who returned to class]

* 如果你孩子的症状恶化，他们应该待在家里。
* 你孩子的快速抗原测试结果呈阴性，并且没有以下粗体文字描述的症状。他们在当天剩下的时间里可以返回课堂。
* 建议使用PCR测试确认此阴性测试结果。请联系你的医疗保健提供者，在抗原测试后48小时内安排第二次测试或访问马萨诸塞州的[测试站点](https://www.mass.gov/info-details/about-covid-19-testing)。

[for UNVACCINATED students who returned to class]

* 如果你孩子的症状恶化，他们应该待在家里。
* 你孩子的快速抗原测试结果呈阴性，并且只有以下非粗体文字描述的一种症状。他们在当天剩下的时间里可以返回课堂。
* 建议使用PCR测试确认此阴性测试结果。请联系你的医疗保健提供者，在抗原测试后48小时内安排第二次测试或访问马萨诸塞州的[测试站点](https://www.mass.gov/info-details/about-covid-19-testing)。

[for VACCINATED students who must quarantine]

* 你的孩子必须进行隔离，因为他们的快速抗原测试结果为阴性，但是有以下粗体文字描述的一种症状。
* 建议使用PCR测试确认此阴性测试结果。请联系你的医疗保健提供者，在抗原测试后48小时内安排第二次测试或访问马萨诸塞州的[测试站点](https://www.mass.gov/info-details/about-covid-19-testing)。
* 让你的孩子重返学校的最快方法是进行PCR测试。如果满足下列条件，他们可以立即返回学校：
  + 他们的PCR测试结果为阴性或医生做出替代诊断
  + 症状改善
  + 在未服退烧药的情况下在24小时内没有发热
* 如果没有进行PCR测试，你的孩子可以在隔离10天后的第11天返回学校，前提是他们在未服用退烧药的情况下在24小时内无症状且没有发热。

[for UNVACCINATED students who must quarantine]

* 你孩子的快速抗原测试结果为阴性，但是有以下粗体文字描述的一种或多种症状。
* 建议使用PCR测试确认此阴性测试结果。请联系你的医疗保健提供者，在抗原测试后48小时内安排第二次测试或访问马萨诸塞州的[测试站点](https://www.mass.gov/info-details/about-covid-19-testing)。
* 让你的孩子重返学校的最快方法是进行PCR测试。如果满足下列条件，他们可以立即返回学校：
  + 他们的PCR测试结果为阴性或医生做出替代诊断
  + 症状改善
  + 在未服退烧药的情况下在24小时内没有发热
* 如果没有进行PCR测试，你的孩子可以在隔离10天后的第11天返回学校，前提是他们在未服用退烧药的情况下在24小时内无症状且没有发热。

Covid-19的症状

* *已接种疫苗的人即使BinaxNOW测试结果为阴性，但是如果有****粗体****文字描述的症状，也必须隔离*
* *未接种疫苗的人如果有任何一种****粗体****文字描述的症状和/或任何非粗体文字描述的多种症状，则应进行隔离*
* **发热（华氏100.0°度或更高）、寒战或发冷**
* **呼吸困难或气促**
* **新出现的味觉或嗅觉丧失**
* **肌肉酸痛或身体疼痛**
* 咳嗽（不是由于其他已知原因，例如慢性咳嗽）
* *在有其他症状时*出现喉咙酸痛
* *在有其他症状时*出现恶心、呕吐或腹泻
* *与其他症状结合时*出现头痛
* *在有其他症状时*出现疲劳
* *与其他症状结合时*出现鼻堵塞或流鼻涕（不是由于其他已知原因，例如过敏）

如果你有疑问，请联系[INSERT NAME]，[EMAIL/PHONE]。

谢谢，

[INSERT NAME]，[INSERT SCHOOL NAME]